

Biuletyn

Rady Dzielnicy III



NR 1/2015 (czerwiec)

egzemplarz bezpłatny

ISSN 1509-1708

Drodzy Mieszkańcy Dzielnicy III Prądnik Czerwony!



Chciałabym przede wszystkim podziękować Państwu za wiele ciepłych słów, z którymi spotkałam się podczas kampanii wyborczej. Zostałam wybrana przewodniczącą Rady i Zarządu

Dzielnicy III Prądnik Czerwony jednogłośnie. To zobowiązuje. Statut Dzielnicy jako akt prawny jasno określa działania i zadania Rad Dzielnicy. W sposób przejrzysty określa też rolę przewodniczącego Dzielnicy.

Zapraszam wszystkich mieszkańców na moje dyżury w każdą środę od 17-18, wspólnie zastanowimy się, jak rozwiązać problem. W końcu jak głosi powiedzenie Bernarda-Paula Herouxa: „*Nie istnieje żaden na tyle poważny problem, którego nie dałoby się załagodzić filiżanką dobrej herbaty...*”

Aniela Pazurkiewicz
Przewodnicząca

Rady i Zarządu Dzielnicy III Prądnik Czerwony

W numerze:



Konsultacje społeczne (tramwaju) – str. 2 i 4



Radni Dzielnicy III kadencji 2014-2018 – str. 6-7

Dominik Jaśkowiec

Kolejny rok ważnych inwestycji

Pierwszy rok po wyborach samorządowych to zwykle czas przygotowywania inwestycji, których realizacja rozpoczyna się zwykle w drugiej połowie kadencji. Konieczność uzyskania niezbędnych pozwoleń, opracowania projektów budowlanych powoduje, że efekty działania samorządowców widoczne są dopiero w trzecim i czwartym roku kadencji. Reprezentując Pań-

stwa w Radzie Miasta Krakowa kolejną, drugą już kadencję, przyjąłem inną strategię realizacji moich zobowiązań, dzięki której efekty mojej pracy są widoczne już dziś. Więcej na temat nowych inwestycji i remontów realizowanych z mojej inicjatywy w tym roku znajduje się w niniejszym artykule - zapraszam do lektury.

c.d. na str. 5



W trosce o wygodę pasażerów MPK – str. 9



Projekty kulturalne na Olszy II – str. 14-15

Budżet obywatelski edycja 2015



łącznie zgłoszono 24 projekty zadań proponujących np. budowę chodnika, czy zejścia na przystanek, remont sali gimnastycznej, atrakcje dla dzieci, nowe książki dla czytelników bibliotek, amfiteatr przy przedszkolu, plac zabaw, stację roweru miejskiego, czy monitoring.

Na wszystkie pomysły pieniędzy nie wystarczy, choć Rada Dzielnicy III Prądnik Czerwony przeznaczyła na dzielnicowy budżet obywatelski w latach 2015 i 2016 aż 450 tys. zł – najwięcej spośród wszystkich rad dzielnic Krakowa.

W chwili oddania „Biuletynu” do druku projekty mieszkańców są jeszcze weryfikowane przez

urzędników miejskich, ale o wszystkich zakwalifikowanych do głosowni poinformujemy w przyszłym numerze naszej gazety, który ukaże się w czerwcu.

O tym, które zaproponowane pomysły zostaną zrealizowane zadecydujemy my sami – od 20 do 28 czerwca 2015 r. będziemy mogli głosować i wybrać projekty, które naszym zdaniem są najbardziej potrzebne.

Mateusz Drożdż
Wiceprzewodniczący

Rady i Zarządu Dzielnicy III Prądnik Czerwony

Fot. Piotr Skowron, PTK, Mateusz Drożdż

Linia tramwajowa ul. Mogilska – Olsza – Prądnik Czerwony – Mistrzejowice bez tajemnic

Zakończyły się konsultacje społeczne dotyczące budowy na terenie naszej Dzielnicy linii tramwajowej. Mieszkańcy biorący udział w konsultacjach społecznych w zdecydowanej większości powiedzieli: „TAK” dla tramwaju, zgłaszając jednocześnie wiele wniosków i postulatów dotyczących samego przebiegu linii tramwajowej. Konieczność uwzględnienia postulatów zgłoszonych podczas konsultacji społecznych spowodowała zmiany w projekcie linii tramwajowej. W niniejszym artykule prezentujemy wyniki konsultacji społecznych, jak też nową, ostateczną koncepcję przebiegu linii tramwajowej.

Procedura konsultacji społecznych

Konsultacje społeczne w sprawie budowy linii tramwajowej ul. Mogilska – Mistrzejowice zostały przeprowadzone w dniach 1-21 grudnia 2014 r. W ramach konsultacji mieszkańcy Dzielnicy III Prądnik Czerwony oraz Dzielnicy XV Mistrzejowice mogli zapoznać się z koncepcją projektową nowej linii tramwajowej oraz wyrazić swoje stanowisko w sprawie zasadności realizacji tej inwestycji.

Wstępna koncepcja budowy linii tramwajowej udostępniona została zarówno w formie elektronicznej (Biuletyn Informacji Publicznej, serwis Dialog Społeczny), jak też w formie tradycyjnej - papierowej (do wglądu w Urzędzie Miasta Krakowa oraz siedzibach obu rad dzielnic).

W ramach konsultacji społecznych zorganizowano pięć otwartych spotkań konsultacyjnych dla mieszkańców poszczególnych osiedli położonych przy projektowanej linii tramwajowej.

Konsultacje społeczne zostały przeprowadzone na podstawie uchwały Rady Miasta Krakowa – przygotowanej przez mnie i przyjętej przez Radę Miasta Krakowa w październiku ubiegłego roku - określającej zasady oraz ich przebieg, co miało za-

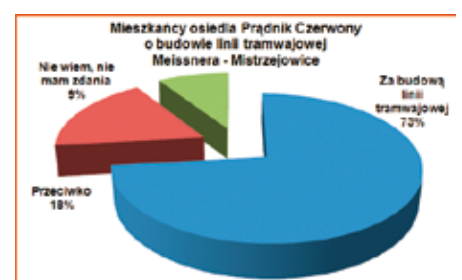
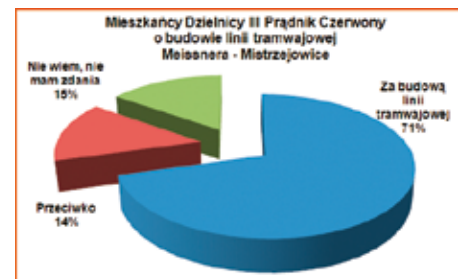
gwarantować możliwie szeroki udział mieszkańców w konsultacjach. Było to szczególnie ważne, gdyż dotychczasowa praktyka konsultacji społecznych w naszym mieście wskazywała na niewielki udział mieszkańców w procesie konsultacyjnym.

Wyniki konsultacji społecznych

W trakcie trwania konsultacji złożono 212 wniosków konsultacyjnych, w 133 spośród nich mieszkańcy wypowiedzieli się jednoznacznie za budową linii tramwajowej, natomiast w 25 przeciwko. Pozostałe 54 wnioski stanowiły konkretne uwagi i postulaty dotyczące planowanej inwestycji bez określenia swojego stanowiska wobec niej. Łącznie mieszkańcy zgłosili 73 postulaty zmian w projekcie planowanej linii tramwajowej.

Równoległe z trwającymi konsultacjami społecznymi na terenie osiedli Olsza II, Prądnik Czerwony oraz Ugorek została przeprowadzona przez niezależną organizację pozarządową akcja ankietowa mająca na celu poznanie opinii mieszkańców Dzielnicy III Prądnik Czerwony na temat zasadności budowy konsultowanej linii tramwajowej. Wyniki ankiet zostały uwzględnione w raporcie dotyczą-

cym konsultacji społecznych. Łącznie przeprowadzono 827 wywiadów ankietowych, w których 582 mieszkańców naszej Dzielnicy opowiedziało się za budową linii tramwajowej, 118 osób było przeciwnego zdania, a 127 nie wyraziło swojego poglądu w tej sprawie. Najwyższe poparcie dla budowy linii tramwajowej odnotowano na terenie osiedla Olsza II (76 proc. za, 6 proc. przeciwko, 18 proc. nie wiem, nie mam zdania) oraz osiedla Prądnik Czerwony (73 proc. za, 18 proc. przeciwko, 9 proc. nie wiem, nie mam zdania), najniższe na osiedlu Ugorek (62 proc. za, 17 proc. przeciwko, 21 proc. nie wiem, nie mam zdania), przy czym w każdym badaniu liczba zwolenników budowy linii tramwajowej przeważała nad liczbą jej przeciwników. Łącznie w konsultacjach społecznych uzyskano 1039 wypełnionych ankiet i wniosków, co stanowi jeden z najlepszych rezultatów w historii krakowskich konsultacji społecznych. Rozkład poparcia dla budowy linii tramwajowej obrazują wykresy.



Wyniki konsultacji społecznych. Opracowanie autora c.d. na str.4



Nowa linia tramwajowa to jedyna szansa na sprawną komunikację w naszej Dzielnicy. Powyżej przedstawiono przykładowe czasy przejazdu tramwajem.

Program Aktywności Lokalnej

„Na Olszy” zaprasza

Obecnie w Programie m. in:

- zajęcia dla dzieci w wieku 4 - 8 lat,
- język angielski dla dzieci i dorosłych,
- warsztaty dla młodzieży,
- warsztaty inspiracji kobiecych,
- kobiece wieczorki filmowe,
- pomoc dzieciom i młodzieży w nauce,
- wsparcie psychologa,
- pomoc doradcy zawodowego w poszukiwaniu pracy,
- możliwość zaangażowania się w wolontariat (pomoc w nauce oraz osobom starszym, niepełnosprawnym) i skorzystania z pomocy wolontariusza,
- wspólne spotkania przy grillu,
- spotkania z lokalnymi instytucjami,
- inne ciekawe inicjatywy zgłaszane i realizowane wspólnie z mieszkańcami.

Do Programu zapraszamy mieszkańców Olszy i Olszy II, którzy:

- są w wieku aktywności zawodowej (15 - 64 lat/ mężczyźni oraz 15 - 59 lat/kobiety),
- mieszkają w rejonie następujących ulic: Celarowska, Żytnia, Fertnera, Czerwona, Sadowa, Prądyzińskiego, Duchacka, Wiśniowa, Wileńska, al. 29 Listopada, Czerwieńska, Olsztyńska, Gdańska, Nadrzeczna, Radomska, Turkusowa, Trębaczka, Żułowska, Błękitna, Pogodna, Prądek, Środkowa, Czerwonego Prądnika, Brogi, Bosaków, Miechowity, Maławskie-

go, Stanisława ze Skalmierza, Bohaterów Wietnamu, Młyńska, Lublańska.

Program Aktywności Lokalnej w ramach projektu „Pora na Aktywność”, będzie realizowany do końca czerwca 2015 roku. Mamy nadzieję, że od lipca nasze działania, będą nadal kontynuowane, co w dużej mierze zależy od Państwa zaangażowania i aktywnego udziału w działaniach na rzecz społeczności lokalnej. Zachęcamy więc Państwa do kontaktu i zgłaszania inicjatyw, które wspólnie z innymi mieszkańcami oraz instytucjami lokalnymi będziemy starali się wcielić w życie.

Kontakt i informacje:

Biuro Programu Aktywności Lokalnej „Na Olszy”
ul. Wiśniowa 3/3 (os. Olsza)
tel. **780 511 835, 12 357 77 20** (animator lokalny dla osób dorosłych)
oraz **660 637 857** (streetworker dla młodzieży)
e-mail: pal5@mops.krakow.pl

Program Aktywności Lokalnej „Na Olszy” realizowany jest przez Miejski Ośrodek Pomocy Społecznej w Krakowie w ramach projektu systemowego Programu Operacyjnego Kapitał Ludzki pt. „Pora na aktywność”. Projekt współfinansowany przez Unię Europejską w ramach Europejskiego Funduszu Społecznego.

Bezpłatne porady prawne

Jest nam miło poinformować, że przywróciliśmy darmowe dyżury prawne dla mieszkańców Dzielnicy III.

W każdą drugą środę miesiąca w godz. 14.00-17.00 dyżurują prawnicy z kancelarii radcy prawnego Agnieszki Rembiesy z ul. Skawińskiej 22/5 w Krakowie, a w każdą trzecią środę miesiąca w godz. 17.00-18.00 prawnicy z kancelarii adwokackiej.

Dyżury odbywają się w siedzibie Rady Dzielnicy III Prądnik Czerwony przy ul. Naczelnej 12. Serdecznie zapraszamy!

Redakcja „Biuletynu Rady Dzielnicy III”:

Aniela Pazurkiewicz – redaktor naczelna

Mateusz Drożdż – redaktor prowadzący, **Piotr Skowron** – sekretarz redakcji i redaktor techniczny,

Paweł Wójcik - Przewodniczący Komisji Promocji, Informacji i Łączności z Mieszkańcami Rady Dzielnicy III Prądnik Czerwony.

Druk: Digital Art Studio, www.digitalartstudio.pl

Teksty w wersji elektronicznej można składać osobiście na nośnikach (dyskietki, płyty) w siedzibie Rady Dzielnicy III przy ul. Naczelna 12, 31-421 Kraków, wysłać pocztą tradycyjną na ten adres lub przesyłać pocztą elektroniczną na adres: dzielnica3@um.krakow.pl. Redakcja zastrzega sobie prawo do edycji nadesłanych materiałów i dokonywania skrótów. Przysłanych materiałów Redakcja nie zwraca.

Radni Dzielnicy III publikują w „Biuletynie” nieodpłatnie i taką samą formę Redakcja „Biuletynu” może zaproponować innym autorom artykułów lub zdjęć.

Przekazano do druku: czerwiec 2015 roku

Nakład: 8000 egzemplarzy

BIURO RADY DZIELNICY

Poniedziałki, wtorki, środy i piątki
w godz. 10.00 – 13.00
telefon i faks: 12 412 49 13
e-mail: dzielnica3@um.krakow.pl
www.dzielnica3.krakow.pl

ANIELA PAZURKIEWICZ

Przewodnicząca Rady i Zarządu
Dzielnicy III Prądnik Czerwony
w środy w godz. 17.00 – 18.00

MATEUSZ DROŹDŹ

Wiceprzewodniczący Rady i Zarządu

MACIEJ KALEMBA

Członek Zarządu

PIOTR MOSKAŁA

Członek Zarządu

DANIEL WIŚNIEWSKI

Członek Zarządu

Jednoosobowe dyżury wymienne

Członków Zarządu

w czwartki w godz. 17.00 – 18.00

STANISŁAW SKRZYŃSKI

Przewodniczący Komisji Zagospodarowania
Przestrzennego, Infrastruktury Komunalnej
i Budownictwa

w pierwsze poniedziałki miesiąca

w godz. 17.00 – 18.00

MAŁGORZATA JANIEC

Przewodnicząca Komisji Zdrowia i Spraw
Społecznych

w pierwsze środy miesiąca

w godz. 17.00 – 18.00

PAWEŁ WÓJCİK

Przewodniczący Komisji Promocji,
Informacji i Łączności z Mieszkańcami
Rady Dzielnicy III Prądnik Czerwony
we wtorki w godz. 17.00 – 18.00

HENRYK REDKIEWICZ

Przewodniczący Komisji Kultury i Zabytków
w pierwsze środy miesiąca
w godz. 15.00 – 17.00

dyżury odbywają się w siedzibie PAL „Ugorek”
przy ul. Ugorek 1

Przewodnicząca Rady i Zarządu
Dzielnicy III Prądnik Czerwony nie ponosi
odpowiedzialności za nieobecność radnych
na wyznaczonych przez nich dyżurach.

Linia tramwajowa ul. Mogilska – Olsza – Prądnik Czerwony – Mistrzejowice bez tajemnic

c.d. ze str.2



Wyniki konsultacji społecznych. Opracowanie autora

Reasumując, konsultacje społeczne wykazały, że idea budowy linii tramwajowej ul. Mogilska – os. Mistrzejowice posiada akceptację społeczną zdecydowanej większości mieszkańców Dzielnicy III Prądnik Czerwony. Przy czym część uczestników konsultacji społecznych zgłosiła liczne uwagi do zaprezentowanej koncepcji przebiegu linii tramwajowej. Ich szczegółowa analiza przeprowadzona przez zespół projektowy poskutkowało zmianą koncepcji projektowej linii tramwajowej. Postulaty mieszkańców zostały wprowadzone do koncepcji projektowej, jeżeli pozwalały na to względy inżynierskie, ekonomiczne i uwarunkowania związane z zajętością terenu. Ponadto część z wnioskowanych przez mieszkańców rozwiązań zostanie uwzględniona na etapie przygotowywania projektu budowlano-wykonawczego oraz przy sporządzaniu raportu oddziaływania inwestycji na środowisko. Dotyczy to w szczególności postulowanych rozwiązań w zakresie ochrony przed hałasem.

Przyjęte rozwiązania w koncepcji projektowej

Odcinek od ul. Mogilskiej do skrzyżowania ul. Meissnera z ul. Ugorek

Najważniejsze zmiany w przyjętej koncepcji projektowej dotyczą najbardziej newralgicznego odcinka w rejonie skrzyżowania ul. Meissnera z ul. Lema i ul. Mogiłą. Budowa linii tramwajowej nie będzie skutkować przybliżeniem jezdni ul. Meissnera do sąsiadującej zabudowy mieszkalnej. Uzyskanie takiego rozwiązania jest możliwe jedynie pod warunkiem zmniejszenia o jeden pas ruchu (z 4 do 3 pasów) zachodniej jezdni ul. Meissnera (ruch w kierunku ul. Lema) co zostało ujęte w koncepcji. Przy czym zgodnie z licznymi postulatami mieszkańców sama przebudowa newralgicznego skrzyżowania będzie ograniczona jedynie do niezbędnego minimum.

W koncepcji projektowej zostały ponadto wprowadzone dwa pasy ruchu na wylocie ulicy Ślicznej w kierunku ul. Meissnera, projektant zdecydował się utrzymać obecnie budowane rozwiązanie lewoskrętu z ul. Meissnera w ul. Śliczną poprzez zawrotkę z dodatkowym wydzielonym pasem skrętu. Linia tramwajowa na całej długości ul. Meissnera będzie przebiegać środkiem pasa zieleni rozgraniczającego obydwie jezdnie.

Odcinek od skrzyżowania ul. Ugorek z ul. Meissnera do ronda Młyńskiego wraz z samym rondem

Drugi odcinek planowanej linii tramwajowej to przede wszystkim newralgiczny rejon ronda Młyńskiego oraz skrzyżowania ulic Pszona i Chałupnika z ul. Meissnera. W przypadku tego ostatniego skrzyżowania projektant zaproponował wprowadzenie wydzielonych pasów ruchu do lewoskrętów zamiast obecnie istniejącego klasycznego skrzyżowania. Nowe rozwiązanie ograniczy ruch przelotowy pomiędzy ul. Meissnera a ul. Pilotów odbywający się ulicami Chałupnika, Widną, Żwirki i Wigury.

Koncepcja projektowa zakłada znaczną przebudowę ronda Młyńskiego z powodu ciągle wzrastającego natężenia ruchu występującego na tym skrzyżowaniu. W wyniku konsultacji społecznych projektowane nowe rondo Młyńskie zostało przesunięte w kierunku biurowca Alma, co w efekcie przełożyło się na oddalenie krawędzi jezdni od pobliskich budynków mieszkalnych. Niestety, z uwagi na kolidujący system kanalizacji burzowej oraz podziemne koryto potoku Sudół nie jest możliwe poprowadzenie w tym rejonie linii tramwajowej w wykopie lub tunelu.

Odcinek w rejonie ronda Polsadu oraz ronda Barei

Trzeci odcinek linii tramwajowej przeprojektowany został w największym stopniu w rejonie ronda Barei. Projektant przyjął szereg wniosków złożonych w trakcie konsultacji społecznych, m.in.: ograniczeniu uległa planowana przebudowa ronda Barei (zmniejszenie liczby pasów ruchu), wprowadzona została możliwość poprowadzenia w dalszym etapie linii tramwajowej w kierunku ul. Strzelców i planowanej pętli tramwajowej w rejonie Górki Narodowej, zmianie uległ przebieg dróg serwisowych w rejonie osiedla Kaskada.

Z uwagi na charakter ul. Lublańskiej i al. Gen. Bora-Komorowskiego (przebiega tędy ruch tranzytowy o dużym natężeniu) pomiędzy rondem Polsadu a rondem Barei utrzymany został przebieg linii tramwajowej w tunelu i wykopie. Wymusiło to lokalizację przystanku tramwajowego w rejonie ronda Polsadu poniżej poziomu drogi.

Odcinek rondo Barei - pętla Mistrzejowice

Ostatni (czwarty) odcinek projektowanej linii tramwajowej uległ zmianom w najmniejszym stopniu. Rozwiązania projektowe na tym odcinku określono już bowiem w latach 90. XX wieku przy okazji projektowania linii tramwajowej os. Mistrzejowice – Cmentarz Rakowicki. Linia tramwajowa przebiega po południowej stronie ul. Dobrego Pasterza, przechodząc na wysokości Parku Wodnego ulicą Krzesławicką i dalej ulicami Bohomolca oraz Ks. Jancarza dochodzi do istniejącej pętli tramwajowej na osiedlu Mistrzejowice.

Zamiast podsumowania: co dalej z planowaną inwestycją?

Koncepcja projektowa stanowi tylko wstęp do dalszych prac projektowych. Przed nami kolejny bardzo ważny etap: opracowanie raportu oddziaływania nowej linii tramwajowej na środowisko. To kluczowy dokument z punktu widzenia planowanych działań ochrony przed hałasem. Obecnie w ciągu ulic: Meissnera, Młyńskiej, Dobrego Pasterza notuje się przekroczenia norm hałasu, na co uskarżają się osoby mieszkające w pobliżu. Budując nową linię tramwajową miasto będzie musiało obniżyć natężenie hałasu tak, aby wspomniany ciąg ulic spełniał wszystkie przewidziane przepisami prawa normy (obecnie nie ma takiego obowiązku). Raport oddziaływania inwestycji na środowisko określi konieczne działania w tym zakresie. Ekran akustyczny będą montowane tylko w sytuacjach absolutnie koniecznych, a podstawowymi elementami ochrony przed hałasem i drganiami będą tłumiące hałas i drgania nawierzchnie drogowe i tzw. ciche torowiska. Dzięki temu poziom hałasu po realizacji linii tramwajowej nie tylko nie wzrośnie, ale ulegnie znacznemu zmniejszeniu. Więcej szczegółów w tej sprawie przedstawię Państwu po prezentacji raportu oddziaływania na środowisko.

Po opracowaniu raportu i uzyskaniu tzw. decyzji środowiskowej opracowany zostanie ostatni dokument projektowy, tj. projekt budowlano-wykonawczy, na podstawie którego realizowane będą roboty budowlane. Budowa linii tramwajowej powinna się rozpocząć w roku 2018.

Koncepcja przebiegu linii tramwajowej os. Mistrzejowice – ul. Mogiła znajduje się na stronie internetowej www.dzielnica3.pl. Pod podanym adresem mogą Państwo zapoznać się z mapami projektowymi, opisem koncepcji projektowej, analizą natężenia ruchu oraz szczegółowym raportem z konsultacji społecznych.

Dominik Jaśkowiec
Wiceprzewodniczący Rady Miasta Krakowa
e-mail: dominikjaskowiec@interia.pl

Kolejny rok ważnych inwestycji

c.d. ze str.1

Działalność w samorządzie wymaga cierpliwości i systematyczności, stąd spora część remontów i inwestycji realizowanych w tym roku została zaplanowana przez mnie jeszcze w poprzedniej kadencji Rady Miasta Krakowa. Dzięki Państwa poparciu w ubiegłorocznych wyborach samorządowych i reelekcji plany te mogły się przełożyć na konkrety. Stało się to na etapie prac nad budżetem miasta Krakowa na rok obecny, w którym udało mi się zapewnić finansowanie sporej części mojego programu wyborczego.

Przede wszystkim kontynuowane będą remonty i przebudowy naszych dzielnicowych dróg. Zakończona na wiosnę przebudowa ul. Gdańskiej umożliwiła dalsze działania na rzecz poprawy infrastruktury drogowej na Olszy, w tym roku zostanie wykonana rewitalizacja ul. Czerwonego Prądnika (wraz z remontem chodnika od strony południowej ulicy) oraz remont nakładkowy ulicy Wileńskiej, dzięki temu cały ciąg drogowy łączący al. 29 Listopada z ul. Młyńską będzie miał nową nawierzchnię. Kontynuowane będą również remonty nawierzchni ulic w rejonie ronda Młyńskiego, oprócz wykonanego już remontu nawierzchni ulicy Pilotów modernizacji doczekają się także, będące w fatalnym stanie, zatoki autobusowe przy ul. Młyńskiej i ul. Pilotów. W tym roku zakończyć się ma również pierwszy etap modernizacji ul. Reduta, czyli budowa jej połączenia z ul. Ks. Jancarza. Nową inwestycją będzie długo oczekiwana budowa połączenia ul. Ostatniej z ul. Mogiłską. Rozpoczęcie robót budowlanych jest planowane na drugą połowę bieżącego roku.

Oprócz remontów dróg dzięki moim działaniom wykonana zostanie kompleksowa termomodernizacja budynku Młodzieżowego Domu Kultury przy al. 29 Listopada, likwidacji ulegną piece węglowe, a cały obiekt zostanie dostosowany do przepisów przeciwpożarowych. Kolejną przygotowywaną in-



Przebieg obecnej drogi technicznej, która będzie w przyszłości ulicą łączącą ul. Mogiłską z ul. Ostatnią.

Fot. Mateusz Drożdż

westycją z tego zakresu jest termomodernizacja budynku Bursy Szkolnictwa Ponadpodstawowego nr 3 przy ul. Ułanów - jej wykonanie jest planowane na 2016 rok. To nie koniec inwestycji w nasze szkoły i instytucje oświatowe - w maju tego roku zakończyła się budowa nowych boisk sportowych przy Gimnazjum nr 9 przy ul. Kazimierza Odnowiciela, a w wakacje wykonana zostanie modernizacja bieżni przy boiskach Szkoły Podstawowej nr 114.

Najważniejszą jednak z punktu widzenia bezpieczeństwa mieszkańców naszej Dzielnicy inwestycją będzie długo oczekiwana przebudowa przepustu potoku Sudół pod ul. Dobrego Pasterza. Inwestycja, której rozpoczęcie realizacji planowane jest na czerwiec wydatnie przyczyni się do zwiększenia bezpieczeństwa przeciwpowodziowego osiedla Prądnik Czerwony, którego niżej położona część była systematycznie podtapiana przez przepływający w pobliżu potok Sudół Dominikański (Rozrywka).

Dopełnieniem planowanych działań inwestycyjnych i remontowych będą kolejne inwestycje w bazę sportową KS Prądniczanka. W 2015 roku rozpoczną się prace adaptacyjne poddasza hali sportowej oraz

opracowany zostanie projekt kompleksowej modernizacji stadionu. Na wiosnę bieżącego roku oddany do użytku został nasz dzielnicowy Smoczy Skwer położony przy ul. Klimka Bachledy, wspólnie z Radą Dzielnicy III czynimy starania, aby pod koniec tego roku rozpocząć budowę kolejnego nowoczesnego placu zabaw, tym razem przy ul. Ślicznej.

Dzięki polityce kontynuacji rok 2015 będzie kolejnym rokiem poprawy standardów przestrzeni publicznej w naszej Dzielnicy, niezbędne remonty i nowe inwestycje przyczynią się do poprawy warunków życia nas wszystkich – mieszkańców Dzielnicy III. Tak jak w poprzednich latach dokładam wszelkich starań, aby moje deklaracje i zobowiązania wobec Państwa zostały zrealizowane. W kolejnych latach będę zabiegał m.in. o budowę Parku Reduta, kompleksową przebudowę ul. Radomskiej, modernizację boisk sportowych przy Szkole Podstawowej nr 95 oraz Zespole Szkół Ekonomicznych, jak też kolejne remonty czerwonoprądnickich ulic.

Dominik Jaśkowiec

Wiceprzewodniczący Rady Miasta Krakowa

e-mail: dominikjaskowiec@interia.pl



Termomodernizacja Młodzieżowego Domu Kultury przy al. 29 Listopada zlikwiduje tamtejsze piece węglowe. Fot. Mateusz Drożdż



Widok na ul. Reduta w kierunku ul. Ks. Jancarza, gdzie realizowany jest I etap przebudowy ul. Reduta. Fot. Piotr Skowron

Radni Dzielnicy III Prądnik Czerwony wybrani na kadencję 2014-2018 (przedstawieni w kolejności alfabetycznej)



Mateusz Drożdż

Absolwent Uniwersytetu Ekonomicznego, pracownik Urzędu Miasta Krakowa, publicysta historyczny w krakowskich i małopolskich mediach. Radny Dzielnicy III od 2006 r., w obecnej kadencji wiceprzewodniczący Rady i Zarządu Dzielnicy, członek Komisji Promocji, Informacji i Łączności z Mieszkańcami, Kultury i Zabytków, Edukacji

oraz ds. Wykorzystania Funduszy Unii Europejskiej. Żonaty, tata Ali.

e-mail: mateusz.drozd@onet.pl

Piotr Gawel

Absolwent Uniwersytetu Ekonomicznego, ekonomista. Członek Komisji: Praworządności i Bezpieczeństwa Publicznego; Edukacji oraz Zagospodarowania Przestrzennego, Infrastruktury Komunalnej i Budownictwa. Radny Dzielnicy III od 1998 r.

e-mail: pietrek@poczta.fm



Małgorzata Janiec

W Radzie Dzielnicy III Prądnik Czerwony działa od 20 lat. Z zawodu ekonomista, obecnie na zasłużonej emeryturze. Urodzona społeczniczka. Szczególną troską otacza seniorów. Przewodnicząca Komisji Zdrowia i Spraw Społecznych, członek Komisji Promocji, Informacji i Łączności z Mieszkańcami.

tel. 605-357-489, e-mail: malgorzata.janiec@gmail.com



Agnieszka Jasiówka

Mgr ekonomii, radna Dzielnicy III od 2002 r. Aktualnie przewodnicząca Komisji Edukacji i członek Komisji Sportu. Absolwentka Uniwersytetu Ekonomicznego oraz studiów podyplomowych na Politechnice Krakowskiej. Ekspert z dziedziny realizacji procesu inwestycyjnego w obszarze nieruchomości komercyjnych, specjalista z zakresu due diligence oraz zamówień publicznych. Licencjonowany zarządca nieruchomości. Działacz Stowarzyszenia Forum Prądnik Czerwony. Uprawia turystykę górską i narciarstwo. Interesuje się historią starożytną, literaturą angielską i ekonomią. Dyżury po uzgodnieniu.

tel. 501-769-787, e-mail: agnieszka.jasiowka@onet.eu



Dominik Jaśkowiec

Wiceprzewodniczący Rady Miasta Krakowa, przewodniczący Komisji ds. Dialogu Społecznego RMK, radny Dzielnicy III od 2002 r., przewodniczący Rady Dzielnicy III w kadencji 2006-2010, w obecnej kadencji przewodniczący dzielnicowej Komisji Budżetu Obywatelskiego i Dialogu Społecznego. Magister politologii, doktorant, pracownik Małopolskiego Centrum Doskonalenia Nauczycieli, członek honorowy KS Prądniczanka. Żonaty, interesuje się historią, geografiami i ogrodnictwem.

e-mail: dominikjaskowiec@interia.pl



Maciej Kalemba

Rodowity krakowianin, wychowanek Szkoły Podstawowej nr 96 na ul. Stanisława ze Skalbmierza, absolwent Akademii Pedagogicznej im. KEN, specjalista w zakresie funduszy europejskich. Radny Dzielnicy III w kadencji 2011 – 2014, gdzie pełnił funkcję Przewodniczącego Komisji Edukacji i Kultury, a następnie członka Zarządu Dzielnicy. W obecnej

kadencji kontynuuje pracę jako członek Zarządu Dzielnicy. Prywatnie szczęśliwie żonaty. Pasjonat piłki nożnej i historii. Pełni dyżury w każdy drugi czwartek miesiąca w godz. 17.00-18.00.

e-mail: maciejkalemba@gmail.com



Franciszek Kasznik

Radny Dzielnicy III Prądnik Czerwony od 1998 r., inżynier mechanik, obecnie na emeryturze. Przewodniczący Komisji Rewizyjnej, członek Komisji Zagospodarowania Przestrzennego, Infrastruktury Komunalnej i Budownictwa.



Kinga Krok

Ma 21 lat, jest studentką Uniwersytetu Ekonomicznego w Krakowie. Jest to jej pierwsza kadencja. Jest członkiem Komisji Ochrony Środowiska i Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi, Komisji Zagospodarowania Przestrzennego, Infrastruktury Komunalnej i Budownictwa. Większość jej zainteresowań jest związana ze sportem, dlatego

też spełnia się będąc przewodniczącą Komisji Sportu i Rekreacji.

e-mail: rada.dzielnicy.kinga.krok@wp.pl



Piotr Majak

Ma 42 lata. W samorządzie nieprzerwanie od 2002 r. Interesuje się sportem, turystyką, historią Polski. W Radzie Dzielnicy III Prądnik Czerwony jest członkiem: Komisji Sportu i Rekreacji, Komisji Promocji, Informacji i Łączności z Mieszkańcami, Komisji Zagospodarowania Przestrzennego, Infrastruktury Komunalnej i Budownictwa, Komisji ds.

Wykorzystania Funduszy Unii Europejskiej.

tel. 507 367 659; e-mail: piomaj@gmail.com



Karolina Manikowska

Międzynarodowy trener i konsultant zarządzania, od ponad 6 lat zajmuje się prowadzeniem szkoleń z zakresu zarządzania oraz doradztwem strategicznym. Radna Dzielnicy III od 2002 r., od początku odpowiedzialna za obszar bezpieczeństwa i porządku publicznego. Przewodnicząca Komisji Praworządności i Bezpieczeństwa Publicznego, członek Komisji Ochrony Środowiska i Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi. Twórcza Akademii Seniora, programu aktywizującego osoby starsze zamieszkałe w Dzielnicy III.

e-mail: karolina.manikowska@nowystylgroup.com



Rafał Miś

Samorządowiec, inżynier, mieszkaniec Dzielnicy III. W samorządzie od 2006 r. W latach 2011-2013 przewodniczący Dzielnicy III. W obecnej kadencji Przewodniczący Komisji Mieszkalnictwa i Lokali Komunalnych. Poza Radą Dzielnicy uczestniczy w pracach Rady Nadzorczej BSM „Inwestycja”. Prywatnie pasjonuje się motocyklami, książkami i słucha muzyki bluesowej.

e-mail: rafal.mis@gazeta.pl



Piotr Moskała

34 lata, radny Dzielnicy III od 2011 r., w obecnej kadencji członek Zarządu Dzielnicy III. Urodził się i wychował w Krakowie, od zawsze mieszka na terenie naszej Dzielnicy. Ukończył studia na Uniwersytecie Rolniczym w Krakowie, w 2012 r. obronił rozprawę doktorską dotyczącą zarządzania transferem technologii w jednostkach badawczo-rozwojowych. Obecnie

pracuje w Instytucie Zootechniki PIB, gdzie zajmuje się pozyskiwaniem i realizacją projektów z funduszy UE. Jest żonaty, szczęśliwy tata Mai i Kuby.

e-mail: piotrek.moskala@poczta.fm



Aniela Pazurkiewicz

Jest specjalistką do spraw administracji w firmie znajdującej się na terenie Dzielnicy III. Od dwóch kadencji reprezentuje mieszkańców Spółdzielni Mieszkaniowej Pracowników Nauki w radzie nadzorczej, najpierw jako wiceprzewodnicząca, a obecnie jako sekretarz. Mieszkańcy jej okręgu wyborczego pięciokrotnie obdarzyli ją swoim

zaufaniem. Dwukrotnie była członkiem Zarządu Dzielnicy III, a potem przewodniczącą Komisji Zdrowia i Spraw Społecznych, a także Komisji Edukacji. Obecnie jest przewodniczącą Rady i Zarządu Dzielnicy III Prądnik Czerwony.

e-mail: pazurkiewiczaniela@gmail.com



Henryk Redkiewicz

Radny od 2014 r., przewodniczący Komisji Kultury i Zabytków, członek Komisji Edukacji oraz Zagospodarowania Przestrzennego, Infrastruktury Komunalnej i Budownictwa. Miłośnik teatru. Zaprasza na swoje dyżury w każdą pierwszą środę miesiąca w godz. 15.00-17.00 do siedziby Programu Aktywności Lokalnej „Ugorek” przy ul. Ugorek 1



Stanisław Skrzyński

Absolwent Wydziału Prawa UJ, mgr administracji. Przewodniczący Komisji Zagospodarowania Przestrzennego, Infrastruktury Komunalnej i Budownictwa. Członek Komisji Rewizyjnej oraz Komisji Budżetu Obywatelskiego i Dialogu Społecznego. Pełni dyżury w Radzie Dzielnicy III w każdy pierwszy poniedziałek miesiąca. Radny Dzielnicy III w latach 1994-1998, 2002-2006 i od 2011 r. Interesuje się sportem, lubi podróżować i zwiedzać miejsca, gdzie przebywa.

e-mail: s.skrzynski@poczta.fm



Łukasz Wantuch

Jest członkiem Komisji Zagospodarowania Przestrzennego, Infrastruktury Komunalnej i Budownictwa oraz Komisji Praworządności i Bezpieczeństwa Publicznego. Radny Dzielnicy III od 2011 r. (z półroczną przerwą). Najważniejsze zadania dla niego to walka ze smogiem w naszej Dzielnicy, projekt Angielski

5 Razy w Tygodniu oraz monitoring. Zachęca mieszkańców do głosowania na projekty złożone przez niego do Budżetu Obywatelskiego związane z tymi problemami.

tel. 600-479-771, e-mail: wantuch@wp.pl, www.facebook.com/lukasz.wantuch



Dariusz Wicher

Absolwent Uniwersytetu Pedagogicznego, politolog. Członek Komisji: Zdrowia i Spraw Społecznych; Edukacji; Zagospodarowania Przestrzennego, Infrastruktury Komunalnej i Budownictwa. Od urodzenia mieszka w Rakowicach, pracuje jako archiwista, radny Dzielnicy III od 2011 r.

e-mail: dwicher@poczta.fm



Daniel Wiśniewski

Wykształcenie wyższe, politolog, psycholog w zarządzaniu. Radny Dzielnicy III od 2011 r., członek Komisji: Praworządności i Bezpieczeństwa Publicznego, Budżetu Obywatelskiego i Dialogu Społecznego, Mieszkalnictwa i Lokali Komunalnych. Pełni dyżury w każdy trzeci czwartek miesiąca w godz. 17.00-18.00. Członek Rady Społecznej Małopolskiego

Osrodku Medycyny Pracy, dyrektor placówki jednego z wiodących banków w Polsce, miłośnik dalekich podróży, czynnie gra w squasha i tańczy salsa kubańską.

e-mail: danielwisniewski1@wp.pl



Jacek Wojs

Doktor inżynier, pracownik Instytutu Pojazdów Samochodowych i Silników Spalinowych Politechniki Krakowskiej. Naukowo zajmuje się urządzeniami dla osób niepełnosprawnych. Radny Dzielnicy III od 1998 r., mieszkaniec Ugorka. Przewodniczący Komisji Ochrony Środowiska i Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi, członek Komisji Promocji

Informacji i Łączności z Mieszkańcami. Miłośnik Lanckorony i piosenek Skaldów.

tel. 605 31 66 42



Paweł Wójcik

Absolwent AGH, mgr inż. technologii chemicznej, mieszka na os. Olsza II. Radny Dzielnicy III od 2006 r. W Radzie Dzielnicy przewodniczący Komisji Promocji, Informacji i Łączności z Mieszkańcami oraz członek Komisji: Zagospodarowania Przestrzennego, Infrastruktury Komunalnej i Budownictwa, Sportu i Rekreacji oraz ds. Wykorzystania

Funduszy Unii Europejskiej. Uczestnik Forum Rehabilitacji Osiedli Olsza II i Ugorek oraz projektów Future City Game i Active Citizens. Współpracuje z Polskim Towarzystwem Kulturalnym. Uczestnik Rowerowej Masy Krytycznej, miłośnik gór.

e-mail: pawel.wojcik8@gmail.com



Wanda Zasada

Motto życiowe: „Bóg, Honor, Ojczyzna”. Urodzona i zamieszkała w Krakowie, w Radzie Dzielnicy III jest pierwszą kadencją. Przepracowała 40 lat jako ekonomista, na emeryturze cały czas poświęca sprawom charytatywnym i społecznym. Członek Komisji Zdrowia i Spraw Społecznych oraz członek

Komisji Sportu i Rekreacji. Wystartowała w wyborach, aby skutecznie zaangażować się w działalność na rzecz mieszkańców okręgu wyborczego nr 17. Interesuje się sportem (piłka ręczna i siatkówka). Uprawiała wyczynowo piłkę ręczną. tel. 787-611-936, e-mail: wanda.zasada@interia.pl

Kontakt z radnymi jest też możliwy za pośrednictwem Rady Dzielnicy III Prądnik Czerwony – tel. 12 412 49 13 lub podczas wyznaczonych przez radnych dyżurów.

Rada w pracy

Podczas pierwszych sześciu sesji Rada Dzielnicy III siódmej kadencji podjęła 59 uchwał.

Rada Dzielnicy III podjęła następujące decyzje finansowe:

- Określiła wysokości środków finansowych przeznaczonych do rozdysponowania w ramach Budżetu Obywatelskiego w kwotach 100 000 zł (2015 r.) i 350 000 zł (2016 r.).
- W ramach badań profilaktycznych na 2015 r. uruchomiła zadanie „Program profilaktyki wad postawy u dzieci ze szkół podstawowych na terenie Dzielnicy III – 5 000 zł”, którego realizatorem będzie Biuro ds. Ochrony Zdrowia UMK.
- Dokonała podział środków finansowych na „Obsługę Dzielnic” na kwotę 34 000 zł:
 - składki na ubezpieczenia społeczne – 1 200 zł;
 - wynagrodzenia bezosobowe – 6 600 zł;
 - zakup materiałów i wyposażenia - 14 000 zł;
 - zakup usług remontowych – 600 zł;
 - zakup usług pozostałych – 500 zł;
 - opłaty z tytułu zakupu usług telekomunikacyjnych – 2 000 zł;
 - zakup usług obejmujących wykonanie ekspertyz, analiz i opinii – 200 zł;
 - podróże służbowe krajowe – 900 zł;
 - Interwencyjna Placówka Opiekuńczo-Wychowawcza dla Chłopców, ul. Naczelna 12 – 8 000 zł.
- Rozdysponowała środki finansowe wydzielone do dyspozycji Rady Dzielnicy III na 2015 rok

Szczegółowy podział budżetu Rady przedstawiony zostanie w kolejnym numerze „Biuletynu”.

Rada Dzielnicy III zaopiniowała pozytywnie:

- Przedłużenie umów najmu z dotychczasowymi najemcami lokali socjalnych przy ul. Wileńskiej, Cieślowskiego i Ugorek będących własnością Gminy Miejskiej Kraków.
- Projekt budowy integracyjnego ogródka jordanowskiego przy ul. Meissnera/Slicznej i zawnioskowała, aby w pkt. 1.3 projektu zmienić stojaki rowerowe na U-kształtne typu Sheffield.
- Ustanowienie prawa trwałego zarządu na nieruchomości przy ul. Rozrywka 1 na rzecz Domu Pomocy Społecznej z przeznaczeniem na działalność statutową.
- Zamierzenie inwestycyjne „Budowa budynku mieszkalno-usługowego przy ul. Dobrego Pasterza” pod warunkiem zapewnienia min. 1,5 miejsca parkingowego na każdy lokal mieszkalny i 2 miejsc parkingowych na każde 50 m² lokali użytkowych.
- Zamierzenie inwestycyjne „Budowa budynku mieszkalnego wielorodzinnego z garażem podziemnym przy ul. Klemensiewicza” pod warunkiem zapewnienia min. 1,5 miejsca parkingowego na każdy lokal mieszkalny.

Rada Dzielnicy III podjęła następujące decyzje organizacyjne:

- Ustaliła, iż Zarząd Dzielnicy III będzie liczyć 5 osób i powołała go w składzie:
 - przewodnicząca – Aniela Mazurkiewicz,
 - wiceprzewodniczący – Mateusz Drożdż,
 - członkowie – Daniel Wiśniowski, Maciej Kalemba i Piotr Moskała.
- Powołała komisje merytoryczne Rady Dzielnicy III i ich przewodniczących:
 - Komisja Rewizyjna – Franciszek Kasznik,
 - Komisja Sportu i Rekreacji – Kinga Krok,
 - Komisja Praworządności i Bezpieczeństwa Publicznego – Karolina Manikowska,
 - Komisja Promocji, Informacji i Łączności z Mieszkańcami – Paweł Wójcik,
 - Komisja Zagospodarowania Przestrzennego, Infrastruktury Komunalnej i Budownictwa – Stanisław Skrzyński,
 - Komisja ds. Wykorzystania Funduszy Unii Europejskiej – Piotr Majak,
 - Komisja Kultury i Zabytków – Henryk Redkiewicz,
 - Komisja Zdrowia i Spraw Społecznych – Małgorzata Janiec,
 - Komisja Edukacji – Agnieszka Jasiówka,
 - Komisja Budżetu Obywatelskiego i Dialogu Społecznego – Dominik Jaśkowiec,
 - Komisja Mieszkalnictwa i Lokali Komunalnych – Rafał Miś,
 - Komisja Ochrony Środowiska i Współpracy z Organizacjami Pozarządowymi – Jacek Wojs.
- Delegowała radnych Dzielnicy III do prac w komisjach powoływanych przez jednostki miejskie.
- Upoważniła Zarząd do wyboru przedstawicieli Dzielnicy do wykonywania zadań określonych w Statucie Dzielnicy III.
- Powołała Dzielnicowy Zespół Koordynacyjny w ramach Programu „Bezpieczny Kraków” w składzie: Karolina Manikowska, Piotr Gaweł i Aniela Pazurkiewicz.
- Przyjęła roczne sprawozdanie z działalności Zarządu za 2014 r.
- Nie zajęła stanowiska w sprawie posadowionego budynku magazyn/skład przy ul. Wileńskiej.

Rada Dzielnicy III zawnioskowała w następujących sprawach:

- O wprowadzanie do projektu wykazu dróg, obiektów i terenów, na których realizowane są zadania Dzielnicy III, następujących zmian:
 - wykreślenie z wykazu dróg w zakresie budowy, modernizacji prac remontowych miejskiej infrastruktury drogowej w sekcji drogi gminne wszystkich dróg nie będących drogami klasy dojazdowej (D) za wyjątkiem:
 - chodnika przy ul. Czerwonego Prądnika (po południowej stronie przedmiotowej ulicy),

- ul. Chałupnika, Raciborskiego i Podmiejskiej (w przypadku kiedy te ulice posiadają wyższą klasę i kategorię drogi niż droga kategorii gminnej klasy dojazdowej);
 - uzupełnienie wykazu dróg w zakresie budowy, modernizacji, prac remontowych miejskiej infrastruktury drogowej o chodnik przy ul. Pilotów 22;
 - uzupełnienie wykazu dróg w zakresie budowy, modernizacji prac remontowych miejskiej infrastruktury drogowej w sekcji drogi wewnętrzne o następujące pozycje:
 - ul. Miechowity – sięgacze, drogi dojazdowe i chodniki na działce nr 953/19 obr. 23 Śródmieście,
 - ul. Celarowska – sięgacze, drogi dojazdowe i chodniki zlokalizowane na działce nr 194 obr. 23 Śródmieście,
 - ul. Bohaterów Wietnamu i Stanisława ze Skalbmierza – sięgacze, drogi dojazdowe i chodniki zlokalizowane na działce nr 931/10 obr. 23 Śródmieście,
 - ul. Włodkowska – sięgacze, drogi dojazdowe i chodniki zlokalizowane na działce nr 202/68 obr. 4 Śródmieście,
 - ul. Dobrego Pasterza – sięgacze, drogi dojazdowe i chodniki zlokalizowane na działce nr 509/4 obr. 22 Śródmieście,
 - ul. Kwartowa i Słoneckiego – sięgacze, drogi dojazdowe i chodniki zlokalizowane na działkach nr 130/21 i 131/39 obr. 22 Śródmieście,
 - ul. Kantora – sięgacze, drogi dojazdowe i chodniki zlokalizowane na działkach nr 561/50 i 561/70 obr. 4 Śródmieście;
 - zmianę wykazu obiektów i terenów w zakresie budowy, modernizacji, prac remontowych ogródków jordanowskich, zieleńców i skwerów
 - uzupełnienie wykazu w zakresie obiektów i terenów w zakresie budowy, modernizacji, prac remontowych osiedlowej infrastruktury sportowej i rekreacyjnej o halę sportową KS Prądniczanka.
- Do Prezydenta i Rady Miasta Krakowa o wprowadzenie zmian do Wieloletniej Prognozy Finansowej oraz Wieloletniego Planu Inwestycyjnego
 - Do Prezydenta Miasta Krakowa o powołanie urzędnika odpowiedzialnego za ruch pieszy – tzw. oficera pieszego, którego zadaniem będzie aktywne uczestnictwo w projektowaniu i nadzorowaniu inwestycji, aby zapewnić pieszym wygodę i bezpieczeństwo na chodnikach.
 - Do Prezydenta Miasta Krakowa, Zarządu Infrastruktury Komunalnej i Transportu o uwzględnienie w koncepcji projektowej linii tramwajowej ul. Mogilska-Mistrzejowice następujących postulatów mieszkańców Dzielnicy III zgłoszonych podczas konsultacji społecznych:
 - zabezpieczenie budynków mieszkalnych sąsiadujących z planowaną linią tramwajową przed drganiami, wibracjami, hałasem;
 - opracowanie kompleksowego projektu zieleni, kompensującego planowaną wycinkę drzew i krzewów;

- c) ograniczenie do niezbędnego minimum przebudowy skrzyżowania ul. Meissnera/Lema/Mogilska;
- d) zapewnienie pełnej relacji kierunków (w tym lewoskrętu) na skrzyżowaniu ul. Meissnera/Śliczna/Ładna;
- e) zmianę planowanego przełożenia ciepłociągu ze strony wschodniej ul. Meissnera na stronę zachodnią;
- f) zmianę lokalizacji przystanków tramwajowych w rejonie ronda Barei, aby ich lokalizacja uwzględniała planowane przedłużenie linii tramwajowej w kierunku cmentarza Batowickiego;
- g) przeprowadzenie dodatkowej analizy zasadności planowanej rozbudowy węzłów drogowych ronda Barei i ronda Młyńskie;
- h) modernizację ciągów pieszych i pieszo-rowerowych bezpośrednio sąsiadujących z planowaną inwestycją.
5. Do Prezydenta Miasta Krakowa oraz Zarządu Infrastruktury Komunalnej i Transportu o uwzględnienie następujących postulatów mieszkańców ul. Strzelców dot. zamierzenia inwestycyjnego „Budowa linii tramwajowej ul. Mogilska-Mistrzejowice”:
- a) przyspieszenie budowy linii tramwajowej ronda Barei-Górka Narodowa ul. Strzelców i projektowaną ul. Iwazki;
- b) opracowanie dokumentacji budowlano-wykonawczej z uwzględnieniem przebudowy ronda Barei pod przyszły przebieg linii tramwajowej, z uwzględnieniem zwiększenia natężenia ruchu pojazdów w tym

- obszarze oraz bezpiecznych przejść dla pieszych i projektowanej ścieżki rowerowej;
- c) zapewnienia ochrony przed hałasem i wibracjami na skutek przebiegu linii tramwajowej w sąsiedztwie wielorodzinnych bloków mieszkalnych poprzez zastosowanie najnowocześniejszych rozwiązań technologicznych w budowie podłoża;
- d) uzupełnienie i stworzenie dodatkowej ochrony przed uciążliwościami związanymi z dodatkowym natężeniem poprzez zaprojektowanie roślinności niskiej i elementów małej architektury;
- e) remont i przebudowę istniejących chodników wraz z zaprojektowaniem bezpiecznych przejść dla pieszych i wymianą płytek chodnikowych na kostkę brukową oraz montaż oświetlenia.
6. Do Prezydenta Miasta Krakowa o zabezpieczenie środków finansowych w budżecie Miasta Krakowa na 2015 r. w celu przeprowadzenia kompleksowej modernizacji sali gimnastycznej w Szkole Podstawowej nr 2.
7. Do Prezydenta Miasta Krakowa o przystąpienie przez Gminę Miejską Kraków do Programu Operacyjnego Infrastruktura i Środowisko 2014-2020 I Oś priorytetowa – zmniejszenie emisyjności gospodarki w zakresie poprawy efektywności energetycznej placówek oświatowych położonych na terenie Dzielnicy III oraz o powołanie Zespołu Zadaniowego do przygotowania projektu wniosku z udziałem przedstawicieli Rady Dzielnicy III.

8. Do Prezydenta Miasta Krakowa o wprowadzenie obowiązku przedstawienia przez rodziców dzieci wykonania obowiązkowych szczepień ochronnych przy rekrutacji dzieci do samorządowych żłobków i przedszkoli na terenie Krakowa.
9. Do Komisji Zdrowia i Profilaktyki oraz Uzdrowskiej RMK o rozpatrzenie projektów uchwał Rady Miasta Krakowa:
- a) w sprawie zmiany uchwały Nr XI/119/11 Rady Miasta Krakowa z dn. 30.03.2011 r. w sprawie ustalenia statutów żłobkom samorządowym Gminy Miejskiej Kraków:
- dodając ustęp o treści: „Do żłobka przyjmowane są wyłącznie dzieci, które zostały poddane obowiązkowym szczepieniom ochronnym określonych w rozporządzeniu Ministra Zdrowia w sprawie obowiązkowych szczepień, lub dzieci, których lekarskie badanie kwalifikacyjne daje podstawy do długotrwałego odroczenia obowiązkowego szczepienia ochronnego, oraz dzieci trwale zwolnione z obowiązku szczepień z powodów zdrowotnych”.
- b) w sprawie określenia kryteriów naboru do samorządowych przedszkoli na drugim etapie postępowania rekrutacyjnego oraz dokumentów niezbędnych do potwierdzania tych kryteriów.

Paweł Wójcik
Przewodniczący Komisji Promocji,
Informacji i Łączności z Mieszkańcami
Rady Dzielnicy III Prądnik Czerwony

Aby komunikacja miejska była bardziej przyjazna

Trzy najnowsze uchwały Rady Dzielnicy III Prądnik Czerwony dotyczące funkcjonowania linii 129, 184, 132, 501 i 142 to efekt rozmów z mieszkańcami, własnych obserwacji i inicjatywy dwóch radnych – Pawła Wójcika i niżej podpisanego, Mateusza Drożdża – a także decyzji całej Rady, która zapadła podczas sesji 19 maja 2015 r. W naszych uchwałach zawniekowaliśmy do prezydenta Krakowa oraz

Zarządu Infrastruktury Komunalnej i Transportu, nadzorującego komunikację miejską w Krakowie, o podjęcie działań zmierzających do polepszenia funkcjonowania transportu publicznego w naszej Dzielnicy, aby mieszkańcy mogli podróżować autobusami MPK sprawnie i w miarę wygodnie.

W sprawie autobusów linii 129 i 184 nasza uchwała dotyczyła tego, aby w weekendy i dni wolne od pracy na trasy wyjeżdżały autobusy przegubowe, a nie krótkie. Motywowaliśmy to tym, że w przypadkach innych linii jeżdżących przez naszą Dzielnicę – np. 105, 139, czy 159 liczba kursów też jest zmniejszona, czy są zawieszane linie pomocnicze 405 i 439, ale przynajmniej długość autobusów jest niezmienną. Przegubowe autobusy zwiększą komfort podróżnych, którzy przecież płacą za przejazd tak, jak w dni powszednie.

W przypadku linii 132 i 501 łączących naszą Dzielnicę z Nową

Hutą i Krowodrzą zawniekowaliśmy do władz o to, by nie zawieszać ich na czas wakacji. Z jakiegoś powodu uznano, że linią 501 jeżdżą głównie studenci, tymczasem korzystają z niej przecież także inni mieszkańcy Krakowa, dla których jest to często jedyna alternatywa dojazdu do miejsc, gdzie nie dociera komunikacja tramwajowa.

Linia 142, a konkretniej skrócenie jej poprzedniej trasy z pętli na os. Na Stoku do pętli przy dworcu w Czyżynach to cały czas przedmiot licznych protestów mieszkańców nie tylko naszej Dzielnicy, ale i innych części Krakowa. Protestującym doskwiera przede wszystkim likwidacja wygodnego dojazdu do pętli przy cmentarzu Batowickim. O tym, że linia jeżdżąca po starej trasie jest potrzebna świadczy fakt, że pojawiła się na chwilę jako linia 842 w okresie Wszystkich Świętych, a potem jej przedłużenie przywrócono od listopada 2014 r. Niestety, tylko w weekendy i dni wolne od pracy. Brakuje jej w dni robocze, a z rozmów z mieszkańcami wynika, że jest taka potrzeba. Stąd też i nasz wniosek do władz.

Mateusz Drożdż
Wiceprzewodniczący
Rady i Zarządu Dzielnicy III Prądnik Czerwony



Krótki autobus linii 184 kursujący w czasie weekendów. Fot. Piotr Skowron

Patroni naszych ulic

Jan Ostroróg

Jan Ostroróg, syn podstolego kujawskiego, starosty brzesko - kujawskiego Stanisława, urodził się ok. 1436 roku w Ostrorogu w Poznańskim. Wywodził się z możnowładczego rodu wielkopolskiego herbu Nałęcz, skłonnego do współpracy z czeskimi husytami, niechętnych rządowi Małopolan i nadmiernym wpływom duchowieństwa.

W 1450 roku odbywał studia w Wiedniu, a w latach 1453-1455 studiował w Erfurcie, potem prawdopodobnie wrócił do Polski. W kolejnych latach kontynuował studia w Bolonii, gdzie w 1459 roku, jako człowiek świecki, uzyskał stopień doktora obojga praw, a w latach 1458-1460 pełnił funkcję lektora dekretów. Po powrocie na stałe do Polski około 1461 roku piastował wiele stanowisk. Najpierw pracował w kancelarii królewskiej, następnie w 1462 roku był prokuratorem dla przeprowadzenia sprawy włączenia Księstwa Płockiego do Korony Polskiej. Brał udział w ustalaniu warunków pokoju toruńskiego po wojnie trzynastoletniej z Zakonem Krzyżackim, postował

do papieży: Pawła II (1464) i Piusa II (1466-1467), w drugim przypadku – wraz z biskupem chełmińskim i pomezańskim, Wincentym Kielbasą – bezskutecznie starając się o zatwierdzenie ustaleń pokoju toruńskiego i zdjęcie klątwy z poddanych krzyżackich, którzy przeszli na stronę polską. Kolejne poselstwo, w 1471 roku do Saksonii, przypłacił, prawdopodobnie za sprawą stronników węgierskiego króla Macieja Korwina, uwięzieniem co najmniej na rok. Uwolnił go dopiero interwencja króla Kazimierza Jagiellończyka. Od 1465 roku piastował szereg stanowisk publicznych: w latach 1465-72 był kasztelanem międzyrzeckim, w 1472-1474 prawdopodobnie wielkim podskarbiem koronnym, w latach 1474-1500 kasztelanem poznańskim, w latach 1493-1498 starostą generalnym wielkopolskim, a w 1501 roku wojewodą poznańskim. Poza aktami działalności publicznej po 1464 roku pozostawił jedynie dwa niewielkich rozmiarów pisma. Przypisuje mu się autorstwo znakomitego dzieła o konieczności reformy państwa pt. „Monumentum pro Reipublicae ordinatione”, które w polskim przekładzie brzmi: „Memoriał o urządzeniu Rzeczypospolitej”. Dzieło to ukazało się po raz pierwszy w 1831 roku, składało się z krótkich artykułów, dotyczących stosunków kościelno - państwowych, umocnienia władzy królewskiej, uniezależnienia Polski od papieża, podporządkowania Kościoła kontroli państwa, zniesienia opłat na rzecz papieża, jednolitego prawa sądowego dla

wszystkich w Polsce bez względu na różnice stanowe - „bez żadnej osób różnicy”, proponował powoływanie pospolitego ruszenia mieszczan i chłopów. Swój program uzupełniał o zniesienie dziedziczności urzędów, zniesienie tortur, oraz obowiązek powszechnej służby wojskowej. Warto przytoczyć fragment tegoż dzieła: „Wy, przezacni Panowie, filary i fundamenta ojczyzny, starajcie się (jakeście czynić zwykli), abyście w radach i uczynkach waszych więcej ojczyznę niż siebie, więcej rzecz publiczną niżeli prywatną kochali, więcej niżeli dzieci waszych albo braci, więcej niż wszystko zgoda, co mieć możecie. Tym sposobem w publicznym dobrym wzmaga się każde własne, i dobrze zasadzone mocno się utrwała. A gdy zaś publiczne dobro raz się ku upadkowi nachyli, podupaść z nim musi poszczególne dobro każdego, coraz gorzej iść zacznie, i za tamtym zawali się w nagłą ruinę”.

Był patriotą i rzecznikiem suwerenności Polski. Zdecydowanym przeciwnikiem wpływów niemieckich. Ostroróg zrywał z ideą uniwersalistyczną, był przedstawicielem poglądów średniej szlachty, pomimo postulatu wzmocnienia władzy monarchicznej. Z małżeństwa z księżniczką raciborską Heleną (córka Władysława II Raciborskiego) miał dwóch synów: Wacława i Stanisława. Nie był Jan Ostroróg najgenialniejszym z polskich pisarzy politycznych, nie był też z nich najzwinniejszy w piśmie, „do wysokości teorii” też się z reguły nie wznosił, odegrał on jednak bardzo szczególną rolę w dziejach naszej literatury. Zmarł w 1501 roku w Grodzisku Wielkopolskim. Jego imieniem nazwano ulicę w naszej Dzielnicy III Prądnik Czerwony dobiegającą do ul. Combrowej.

Małgorzata Janiec
Radna Dzielnicy III Prądnik Czerwony

Źródła:

T. J. Adamczewscy - „Kraków, ulica imienia...”
R. Kościeszka Kułakowski - „Polacy Jan Ostroróg”
Wikipedia



Ul. Jana Ostroroga w Dzielnicy III. Fot. Małgorzata Janiec

Seniorzy nie powinni czuć się bezradni

W życiu zdarzają sytuacje, kiedy niespodziewanie potrzebujemy natychmiastowej pomocy służb ratowniczych. Niezależnie od tego czy sytuacja taka zastała nas na ulicy czy też w domu, ratownicy muszą do nas dotrzeć oraz uzyskać o nas niezbędne dane. Przeważnie udzielamy ich sami lub rodzina. Co jednak, kiedy jesteśmy samotni, a nasz stan uniemożliwia służbom ratowniczym nawiązanie z nami kontaktu.

Osoby starsze, mieszkające same stają przed problemem związanym z obawą, kto wezwie pogotowie, kiedy np. upadną w łazience bez szans podniesienia się lub nagle poczują się źle i mogą stracić przytomność, kto wówczas poinformuje ratowników np. o mojej alergii, lekach. Takim przemyśleniom towarzyszy stres i dyskomfort psychiczny.

W Europie od lat kwestie te znalazły swoje rozwiązanie. Cieszy fakt, że Polska powoli dołącza do tego grona.

Najprostszym i najtańszym wyjściem jest tzw. „pudełko życia”, czyli plastikowe pudełko, w którym schowana jest ankieta o nas z najważniejszymi dla służb ratowniczych informacjami jak: imię i nazwisko, osoba do kontaktu, choroby przewlekłe, alergię, zażywane lekarstwa. Pudełko trzymane jest w lodówce, a na jej drzwiach przyklejamy naklejkę rozpoznawalną przez wszystkich ratowników.

Kolejnym rozwiązaniem jest telefon komórkowy z przyciskiem SOS oraz ICE, pod którym zapisujemy dane takie same jak w pudełku. Niektóre modele telefonów dodatkowo mają bransoletkę wyposażoną w przycisk SOS. Daje to wysoki poziom poczucia bezpieczeństwa, ponieważ wystarczy nacisnąć bransoletkę,

bez poszukiwania telefonu, a numery będą wybierane automatycznie.

Komisja Profilaktyki, Promocji i Ochrony Zdrowia Seniorów Rady Krakowskich Seniorów dostrzegając potrzebę środowiska seniorskiego oraz konieczność jak najszybszego wprowadzania ułatwień w tym zakresie pozytywnie zaopiniowała projekt radnej miasta Krakowa Małgorzaty Jantos, polegający na pilotażowym bezpłatnym rozdaniu seniorom „pudełka życia”, podkreślając, że oprócz naklejki na drzwiach lodówki druga plakietka powinna być umieszczona na drzwiach wejściowych.

Ponadto nasza komisja postanowiła skorzystać z okazji jaką daje budżet obywatelski i złożyła projekt o charakterze ogólnomiejskim na pilotażowe wy-

c.d. na str.11

Seniorzy nie powinni czuć się bezradni

c.d. ze str.10

posażenie samotnie mieszkających seniorów w „telefony ratujące życie” (z przyciskiem SOS, ICE oraz bransoletką). Beneficjentami tego projektu mają być najbardziej potrzebujący krakowscy seniorzy, korzystający z MDDPS.

Uważamy, że akcje te początkują drogę do rozwiązywania problemu szybkiego dotarcia do danych

niezbędnych dla służb ratowniczych, z drugiej strony pozwolą na zwiększenie komfortu psychicznego i poczucia bezpieczeństwa osób starszych. Żyjemy bezpieczniej i wprowadzamy rozwiązania czyniące życie osób starszych łatwiejszym.

Anna Pietras

Przewodnicząca Komisji Profilaktyki, Promocji i Ochrony Zdrowia Seniorów w Radzie Krakowskich Seniorów

Cotygodniowe dyżury dla starszych mieszkańców Krakowa pełnione są w każdy wtorek tygodnia w godz. 11.00 - 13.00 w siedzibie Rady Krakowskich Seniorów - al. Daszyńskiego 22, 31-534 Kraków. Korespondencję do Rady Krakowskich Seniorów mieszkańcy mogą kierować na adres siedziby Rady lub mailem: rada.krakowskich.seniorow@interia.pl

Stowarzyszenie Pomocna Dłoń

Stowarzyszenie Pomocna Dłoń działa od 2000 r. Od momentu powstania koncentruje się na pomocy osobom uzależnionym i ich rodzinom. By jak najlepiej realizować swoje cele organizacja powołała do życia dwie Poradnie Leczenia Uzależnień, która mając zawarte kontrakty z Narodowym Funduszem Zdrowia i Urzędem Miasta Krakowa bezpłatnie pomagają kilkuset osobom rocznie. Jesteśmy autorami i realizatorami szeregu programów pomocy osobom dotkniętym, na różnych płaszczyznach, przez uzależnienie.

W ramach działalności leczniczej Stowarzyszenia zajmujemy się przede wszystkim psychoterapią wszystkich członków rodziny dotkniętej przez uzależnienie. Dotyczy to zarówno choroby alkoholowej jak i innych uzależnień, zarówno tych od substancji psychoaktywnych jak i tzw. uzależnień behawioralnych, do których zaliczamy hazard, uzależnienie od Internetu, zakupów itp.

Równolegle obejmujemy terapią osoby współuzależnione (partnerów życiowych osób uzależnionych) oraz mające trudności w życiu w związku z występującym u nich syndromem DDA - Dorosłego Dziecka Alkoholika lub DDD - Dorosłego Dziecka z rodziny Dysfunkcyjnej. Program realizowany przez nasze Poradnie jest współfinansowany przez Małopolski Oddział Narodowego Funduszu Zdrowia oraz Gminę Miejską Kraków w ramach Gminnego Programu Profilaktyki i Rozwiązywania Problemów Alkoholowych, a także przez Krajowe Biuro ds. Narkomanii. Pacjenci przyjmowani są w dwóch placówkach na terenie Krakowa.

Co nas charakteryzuje

Wyszkolenie i doświadczenie

Pracownicy naszego Stowarzyszenia to wykwalifikowani specjaliści. Każdy z przyjmujących u nas terapeutów ukończył bądź jest w trakcie przynajmniej 4-letniego całonocnego szkolenia w zakresie prowadzenia psychoterapii, część osób ma za sobą więcej niż jedno kilkuletnie szkolenie w zakresie psychoterapii, łącząc kompetencję psychoterapeuty ze specjalistycznymi umiejętnościami terapeuty uzależnień.

Wielowymiarowość i kompleksowość

Leczymy nie problem, ale człowieka. Podchodzimy do terapii każdej osoby poprzez pryzmat funkcjonowania we wszystkich sferach: zawodowej, rodzinnej, towarzyskiej, duchowej, związanej ze zdrowiem somatycznym, psychicznym.

Podejście do pacjenta

Nasz Ośrodek wyróżnia przede wszystkim sposób, w jaki pracujemy z pacjentem. Staramy się by trafiająca do nas osoba, wiedziała nie tylko gdzie „nie chce być”, lecz przede wszystkim by wiedziała „gdzie chce dojść”. Gdy jest to już określone, klient planuje możliwe i realne dla niego kroki, które przybliżają go do upragnionego celu. W całej naszej pracy bardzo dużą wagę przykładamy do zasobów. W naszym odczuciu, aby zmienić własne życie człowiek potrzebuje siły, energii, nadziei, sojuszników, wsparcia i otuchy. Dlatego w pracy z klientami skupiamy się na tym, co jest dobre i działa, starając się rozliczyć z dezadaptacyjnymi schematami z przeszłości tak, by dzięki świadomości ich istnienia, nigdy więcej do nich nie wracać.

Zakres działalności:

- terapia dla osób uzależnionych: indywidualna oraz grupowa (alkohol, leki, hazard i inne uzależnienia behawioralne);
- terapia dla osób współuzależnionych: indywidualna oraz grupowa;
- terapia indywidualna i grupowa dla osób z syndromem DDA i DDD;
- terapia małżeńska/par;
- terapia indywidualna jak i grupa wsparcia podtrzymująca efekty leczenia antyalkoholowego dla osób z podwójną diagnozą tj. uzależnionych od alkoholu z współistniejącymi zaburzeniami w obrębie ośrodkowego układu nerwowego;
- terapia dla ofiar i sprawców przemocy.

Kiedy warto zgłosić się po pomoc do psychoterapeuty Stowarzyszenia Pomocna Dłoń

- gdy masz trudności w komunikowaniu się z innymi ludźmi;
- gdy zauważyłeś, że nie kontrolujesz używania alkoholu lub innych substancji, bądź nie jesteś w stanie zapanować nad pewnymi zachowaniami takimi jak: hazard, seks, zakupy, korzystanie z Internetu, świadczy to najprawdopodobniej o uzależnieniu lub poważnym ryzyku uzależnienia;
- gdy dokucają Ci problemy wynikające z życia w rodzinie z osobą uzależnioną;
- gdy czujesz, że aktualne trudności w Twoim życiu mają związek z dzieciństwem spędzonym w rodzi-

nie, gdzie jedno lub oboje rodziców ma problem alkoholowy;

- gdy niepokój i lęk nieustannie Ci towarzyszą;
- gdy jesteś samotną osobą i nie umiesz temu zaradzić;
- gdy dorastałeś w rodzinie dysfunkcyjnej (choroba psychiczna lub somatyczna jednego lub obojga rodziców, przemoc, rozpad rodziny itp.);
- gdy widzisz u siebie tendencje do przeżywania i zalegania nasilonych i trudnych stanów emocjonalnych tj. złości, smutku, wstydu, poczucia winy i nieradzenie sobie z nimi;
- gdy cierpisz z powodu śmierci i żałoby, ale i szerzej rozumianych utrat (rozstania, strata pracy, strata sprawności, zdrowia);
- gdy zupełnie nie radzisz sobie ze stresem, cierpisz na bezsenność i masz poważne problemy z odpoczynkiem;
- gdy Twoje życie zawodowe zupełnie się nie układa;
- gdy Twoje kontakty z innymi układają się pod znakiem konfliktu i walki;
- gdy zdarza Ci się słyseć od innych lub sam zdajesz sobie sprawę z nieadekwatnie niskiego poczucia własnej wartości;
- gdy lekarz zasugerował Ci, że Twoje dolegliwości somatyczne mają podłoże psychiczne;
- gdy Twój związek przeżywa kryzys i cierpisz z powodu trudności małżeńskich;
- gdy doświadczasz przemocy psychicznej, fizycznej, ekonomicznej lub seksualnej.

Karolina Kuźnicka

Rejestracja pacjentów:

osobiście lub telefonicznie:

• Kraków, ul. Radzikowskiego 29, Tel.: 12 626 02 33

• Kraków, ul. Sudolska 16, Tel.: 12 418 05 34

Strona internetowa: <http://www.pomocnadlon-krakow.pl/>

Godziny przyjęć:

• od poniedziałku do czwartku 8.00 – 18.00

• piątek 8.00 – 17.00

• sobota 8.00 - 14.00 (dyżury w obydwu placówkach naprzemiennie)

Potrzebne dokumenty:

dowód osobisty, aktualny dowód ubezpieczenia, dokumentacja z poprzedniego leczenia odwykowego lub innego

Sposób kwalifikacji do leczenia:

kwalifikacja na podstawie rozmowy przeprowadzonej z terapeutą oraz konsultacji z lekarzem psychiatrą.

Artystyczny, naukowy i muzyczny czerwiec, czyli Święto Ogrodów 2015 w Szkole Podstawowej nr 114

Poniedziałek, 1 czerwca 2015 r., godz. 9.50 – „Muzyczne ogrody Europy” – koncert uczniów Muzycznej Szkoły Podstawowej I stopnia im. Stanisława Wiechowicza oraz wernisaż prac uczniów z koła ceramicznego Szkoły Podstawowej nr 114;

Wtorek, 2 czerwca 2015 r., godz. 9.50 – „Różany ogród” – koncert zespołu młodzieżowego Still Laughing z MDK im. A. Kamińskiego przy ul. Lotniczej oraz Studio Tęczowej Piosenki z SP nr 114;

Środa, 3 czerwca 2015 r., godz. 9.50 – Kwiaty we włosach – koncert zespołu Afera Band z MDK przy ul. Grunwaldzkiej oraz występ dziecięcego zespołu tanecznego HOOP z SP nr 114;

Środa, 10 czerwca 2015 r., godz. 11.00 – „Rośliny lubiące metale ciężkie” – wykład i warsztaty prof. Elżbiety Kuty oraz doktorantów Instytutu Biologii Uniwersytetu Jagiellońskiego w Domu Zasłużonego Kombatanta przy ul. Seniorów Lotnictwa 10;

Czwartek, 11 czerwca 2015 r., godz. 9.50 – Gaićzek zielony – występ dziecięcego zespołu folklorystycznego „Lajkonik” z MDK im. Aleksandra Kamińskiego przy ul. Lotniczej;

„W moim ogródeczku” – występ laureatów Szkolnego Konkursu Poezji i Piosenki o Ziemi;

Piątek, 12 czerwca 2015 r., godz. 8.50 – „W wiosennym ogrodzie pełnym płasów i radości” – wystę-

py zespołów tanecznych i wokalnych z KDK im. Ks. Kardynała Adama Stefana Sapiehy;

„Tajemniczy ogród” – linoryt, malarstwo i techniki własne – wystawa Joanny Skarbek
Godz. 9.50 – „Wiosenne wariacje szydełkowe” – rękodzieło Agnieszki Korzeniak i Anny Przeklasy oraz pokaz mody, gdzie w roli modelek i modeli wystąpią uczniowie SP nr 114.

W ramach tego cyklu imprez planowane są jeszcze inne atrakcje, a więcej informacji i szczegółów znajdzie się na plakatach oraz na stronie internetowej Szkoły Podstawowej nr 114.

Bożena Mikoś, dyrektor Szkoły Podstawowej nr 114
Jacek Zadora, koordynator „Święta Ogrodów 2015”

Seniorzy XXI wieku – edycja II

„Seniorzy XXI wieku - edycja II” to projekt organizowany przez Fundację Oświatową im. ks. Stanisława Konarskiego współfinansowany ze środków otrzymanych od Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej w ramach Rządowego Programu na rzecz Aktywności Społecznej Osób Starszych na lata 2014-2020.

Mogą w nim uczestniczyć osoby powyżej 60 roku życia, mieszkańcy Krakowa oraz powiatów z nim sąsiadujących. Jedna osoba może zapisać się tylko na jeden wybrany kurs. W przypadku wolnych miejsc możliwe będzie dołączenie do kolejnego kursu. W wycieczkach i wyjściach kulturalnych pierwszeństwo udziału mają uczestnicy kursów.



SENIORZY XXI WIEKU

ZAPRASZAMY DO UDZIAŁU:

Od maja :

- Kursy komputerowe
- Kursy języka angielskiego
- Kurs języka niemieckiego
- Nordic walking
- Zajęcia na siłowni
- Wycieczki turystyczne

Od października:

- Kurs fotograficzny
- Zajęcia z rękodzieła artystycznego
- Zajęcia taneczne
- Warsztaty z bezpieczeństwa osobistego i pierwszej pomocy
- Wyjścia kulturalne

Zajęcia bezpłatne
dla osób 60+
II edycja - 2015

Zapisy:

tel. 12 411 07 95 lub 784 04 38 96,
e-mail: kursy@pjarzy.pl

Miejsce:
Liceum Ogólnokształcące
Zakonu Pijarów,
ul. Akcyjowa 5

Termin realizacji projektu:
18/ 25 maja – 30 grudnia 2015

Organizator:
Fundacja Oświatowa
im. ks. St. Konarskiego,
www.oswiatowa.pjarzy.pl

UWAGA! W zajęciach mogą wziąć udział osoby zamieszkuje na terenie miasta Krakowa oraz powiatów sąsiadujących.



Zajęcia organizowane w ramach projektu „Seniorzy XXI wieku - edycja II” są współfinansowane ze środków otrzymanych od Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej w ramach Rządowego Programu na rzecz Aktywności Społecznej Osób Starszych na lata 2014-2020.

Zajęcia będą odbywać się w Liceum Ogólnokształcącym Zakonu Pijarów przy ul. Akcyjowej 5, rozpoczną się 5 października 2015 r., a rekrutacja będzie trwała od 1 sierpnia do 28 września 2015 r.

Proponujemy następujące zajęcia:

- Warsztaty fotograficzne - to zajęcia dla posiadaczy aparatów cyfrowych bądź nowoczesnych telefonów komórkowych z wbudowanym aparatem, dzięki niemu będzie można dowiedzieć się m. in. jak posługiwać się aparatem cyfrowym, wykonać podstawowe operacje na zdjęciach. Zajęcia będą zakończone wewnętrznym konkursem fotografii autorstwa uczestników kursu, o zwycięzcy zdecyduje prowadzący. Zajęcia odbywać się będą od października do grudnia (16 godzin).
- Rękodzieło artystyczne - to zajęcia obejmujące różnorodne techniki artystyczne od kolażu i makramy do wyrabiania sztucznej biżuterii i ozdób świątecznych. Program dostosowany będzie do potrzeb i zdolności uczestników. Zajęcia odbywać się będą od października do grudnia (20 godzin).
- Zajęcia taneczne - to zajęcia obejmujący zarówno eleganckie tańce salonowe np. walc angielski, tango, slowfox, jak i tańce latynoamerykańskie np. cha-cha, jive czy salsa. Program zajęć skonstruowany będzie tak aby mogły w nim wziąć udział zarówno pary jak i pojedyncze osoby. Zajęcia odbywać się będą od października do grudnia (16 godzin).
- Warsztaty bezpieczeństwa osobistego i pierwszej pomocy – zajęcia dotyczące zasad bezpieczeństwa, umiejętności zachowania się w sytuacji zagrożenia oraz udzielania pierwszej pomocy. Zajęcia odbywać się będą w listopadzie w trybie weekendowym.
- Wyjścia kulturalne – organizowane będą od października do grudnia do różnych instytucji kulturalnych na terenie Krakowa np. teatr, filharmonia

Katarzyna Peterman

Fundacja Oświatowa im. ks. S. Konarskiego

Zapisy i szczegółowe informacje:

Fundacja Oświatowa im. ks. S. Konarskiego,

ul. Akcyjowa 5, 31-466 Kraków

tel. 12 411 07 95

Komórka: 784043896

e-mail: kursy@pjarzy.pl

strona internetowa: www.oswiatowa.pjarzy.pl

Pożegnanie Masy Krytycznej?

Krakowska Masa Krytyczna to rowerowy ruch społeczny, przypominający Miastu o swojej obecności i promujący rower jako środek transportu. Jej początki sięgają lat 90. ubiegłego wieku. Od maja 2005 r. bez względu na porę roku i warunki atmosferyczne jeździła ona regularnie, a przez ostatnie 3 lata była organizowana przez Stowarzyszenie „Kraków Miastem Rowerów”. W każdy ostatni piątek miesiąca o godzinie 18 cykliści wspólnie wyruszyli spod pomnika Adama Mickiewicza na Rynku Głównym po wybranej wcześniej w głosowaniu internetowym trasie na ulice Krakowa w najbardziej antyrowerowe miejsca naszego Miasta, by domagać się zmian i zwrócić uwagę władz na konieczność budowy infrastruktury dla rosnącej grupy cyklistów. Wspólne manifestacje pomagały w integracji osób zainteresowanych wysokim udziałem rowerów w transporcie i wspierających ideę Krakowa jako miasta przyjaznego rowerzystom.

Co miesiąc zmieniała się trasa Masy oraz jej temat - m. in. elegancka, szkolna, dziadowska, studencka, świetlana, budżetowa, partacka, anty-smogowa, świąteczna, inicjacyjna, pozarządowa, pod górkę, wakacyjna, przedwyborcza, jesienna, cykloakademicka, końcoworoczna, algorytmiczna, (r) ewolucyjna. Najwięcej osób wzięło udział w kwietniu 2013 r. w Krakowskiej Szkolnej Mase Krytycznej, która zgromadziła 828 rowerzystów. W swojej historii Masa kilkakrotnie gościła na terenie naszej Dzielnicy, m. in. aż czterokrotnie w 2013 r. – w kwietniu, lipcu, październiku i listopadzie, o czym napisałem w „Biuletynie Rady Dzielnicy III” nr 5/2013. W grudniu 2014 r. przez teren osiedli Wiśniowa, Olsza i Olsza II, po trasie biegnącej ulicami: al. 29 Listopada – Wileńska – Czerwonego Prądnika – Brogi – Miechowity – Stanisława ze Skalbmierza – Wieniawskiego – Pilotów, przejechała końcoworoczna Masa Krytyczna.

W ostatnim czasie zarówno Masy Krytyczne oraz inne podejmowane przez Stowarzyszenie „Kraków

Miastem Rowerów” działania zaczęły przynosić efekty w postaci coraz głośniejszego głosu cyklistów. Krakowski Dialog Cykliczny oraz wzorowo przeprowadzone konsultacje społeczne trwale umieściły postulaty środowiska rowerowego w debacie publicznej. Członek stowarzyszenia Marcin Wójcik został powołany na stanowisko oficera rowerowego w Zarządzie Infrastruktury Komunalnej i Transportu. Konsekwentne prezentowanie zalet roweru w mieście zaowocowało wygranym referendum w maju 2014 r., w którym ponad 85 proc. głosujących krakowian zażądało szybszej rozbudowy sieci ścieżek rowerowych. Plan opracowany przy udziale Stowarzyszenia przez Zespół Roboczy ds. Wyników Referendum w Zakresie Ścieżek Rowerowych został zaakceptowany przez władze Krakowa. Uczestnicy Przedwyborczej Masy Krytycznej mieli okazję wysłuchać stanowisk kandydatów ubiegających się o stanowisko prezydenta miasta Krakowa w sprawie polityki rowerowej. Budżet Miasta uchwalony na 2015 r., zakładający większą niż kiedykolwiek kwotę przeznaczoną na potrzeby cyklistów, a Stowarzyszenie „Kraków Miastem Rowerów” uznało, iż organizowanie Masy Krytycznej nie jest konieczne.

27 marca z Rynku Głównego wyruszyła Pożegnalna Masa Krytyczna, której trasa częściowo wiodła przez Dzielnice III. Rowerzyści wjechali na teren naszej Dzielnicy przez ul. Pilotów, a następnie przejechali przez rondo Młyńskie, ul. Młyńską i al. Gen. Bora-Komorowskiego w kierunku Nowej Huty. Po powrocie na Rynek Główny na hasło „Rowerzyści w górę!” cykliści podnieśli swe jednoślady w geście triumfu. W zorganizowanych od stycznia 2008 r. do marca 2015 r. Masach wzięło udział ponad 15,5 tys. osób.

Historia Masy jednak się nie zakończyła. 1 kwietnia z okazji Światowego Dnia Wiedzy Na Temat Autyzmu miał miejsce przejazd rowerowy „Wkręć się w autyzm!”. 25 kwietnia odbył się pierwszy Masowy Przejazd Rowerowy będący następcą Masy Krytycz-



Przejazd świetlnej Masy Krytycznej ul. Lublańską.
Fot. Wolny Rower

nej. Stowarzyszenie „Kraków Miastem Rowerów” postanowiło organizować takie przejazdy co kwartał w ostatnią sobotę miesiąca. Szkolny Masowy Przejazd Rowerowy zgromadził 930 cyklistów, którzy w samo południe wyruszyli na trasę spod pomnika Adama Mickiewicza na Rynku Głównym do Tauron Areny Kraków, aby integrować krakowskich rowerzystów oraz popularyzować najbardziej ekologiczny, prozdrowotny i przyjazny miastu środek transportu. Gośćmi specjalnymi przejazdu byli uczniowie wraz z rodzicami oraz nauczyciele z 25 krakowskich szkół, w których prowadzony jest europejski projekt STARS (Sustainable Travel Accreditation and Recognition for Schools), mający na celu promocję roweru, wyrabianie na każdym poziomie edukacji szkolnej odpowiednich nawyków transportowych i propagowanie dojazdów do szkoły na rowerze. Naszą Dzielnicę w tej imprezie reprezentowały Szkoły Podstawowe nr 64 i 95.

Pomimo zaprzestania organizacji Masy przez Stowarzyszenie „Kraków Miastem Rowerów” 24 kwietnia odbyła się Krakowska Oddolna Masa Krytyczna zorganizowana przez grupę cyklistów, którzy pokazali, że nie potrzeba stowarzyszeń, liderów i politycznej oprawy, aby wspólnie jeździć na rowerach.

Paweł Wójcik

**Przewodniczący Komisji Promocji,
Informacji i Łączności z Mieszkańcami
Rady Dzielnicy III Prądnik Czerwony**

Pszczółki w Szkole nr 64



wpłynęły 224 wnioski z całej Polski.

Celem konkursu, którego organizatorem jest Fundacja Nasza Ziemia, jest m.in.: kształtowanie postaw i świadomości ekologicznej społeczeństwa, w szczególności w zakresie ochrony pszczołowych, zapoznanie z bogac-

stwem gatunków owadów pszczołowych, poszerzenie wiedzy o korzyściach płynących z pracy owadów zapylających dla człowieka i środowiska.

Projekt opracowany przez nauczycieli szkoły Joannę Boczar i Monikę Nodzyńską. Jest odpowiedzią na przeciwdziałanie zanieczyszczeniu środowiska oraz objęcie szczególną ochroną istniejących terenów zielonych i zakładanie nowych w związku z rozwojem infrastruktury miejskiej powodującej nadmierne zubożenie zieleni w mieście.

Działania skierowane są nie tylko do uczniów Szkoły nr 64, ale także do ich rodziców i opiekunów, dzieci z zaprzyjaźnionych przedszkoli oraz do mieszkańców Dzielnicy.

W ramach projektu będą prowadzone warsztaty i wycieczki. Uczniowie wraz z wychowawcami wykonają pomoce dydaktyczne i założą rabatę kwiatową. Przewidziane są różne konkursy związane z pszczołami, m.in. plastyczny oraz na domek dla owadów. Szczególnie zachęcamy mieszkańców Dzielnicy III do wzięcia udziału w konkursie fotograficznym - Zakątek przyjazny pszczołom (konkurs przewidziany jest na okres czerwiec- wrzesień).

Specjalnym, finalizującym projekt, działaniem będzie zorganizowanie pikniku szkolnego.

Monika Nodzyńska
Pedagog

ze Szkoły Podstawowej nr 64

Most Przyjaźni

Do tej pory w projekcie „Most Przyjaźni” do końca kwietnia 2015 r. zostały zrealizowane następujące działania:

- 18 grudnia 2014 r., dokładnie tydzień przed Bożym Narodzeniem, mieszkańcy osiedli Olsza I i Olsza II w Krakowie spotkali się o godzinie 18.00, aby wziąć udział w „Ubieranie Drzewka-Choinki”, które rośnie przed jednym z bloków przy ul. Celarowskiej. Mieszkańcy przynieśli bombki, a dzieci ze Szkoły Podstawowej nr 95 ozdoby wykonane własnoręcznie w ramach zajęć plastycznych;
- 14 stycznia 2015 r. w Szkole Podstawowej nr 95 w Krakowie odbył się „Koncert Kołęd” w wykonaniu zespołu „Potrzeba Chwili”. W wydarzeniu tym wzięli udział m.in.: radna Dzielnicy III Małgorzata Janiec, Magdalena Pogorzelska z Programu Aktywności Lokalnej „Na Olszy”, Urszula Sikora ze Śródmiejskiej Biblioteki Publicznej oraz Bogumiła Kania z Towarzystwa Prądnickiego. Wykonawcy w swoim repertuarze mieli nie tylko kołеды tradycyjne, lecz również autorskie;
- 17, 18 i 25 lutego 2015 r. w Młodzieżowym Domu Kultury przy al. 29 Listopada 102 i w siedzibie PAL „Na Olszy” przy ul. Wiśniowej 3/3 odbyły się „Osiedlowe Ferie Zimowe”. We współpracy z osobami z MDK oraz PAL „Na Olszy”, wolontariusze PTK prowadzili zajęcia z

dziećmi, grając z nimi w gry, a także organizując konkursy z nagrodami. W wydarzeniu tym wzięli udział m.in. radny Dzielnicy III Paweł Wójcik;

- 11 marca 2015 r. w siedzibie PAL „Na Olszy” zostało zorganizowane spotkanie, na którym mieszkańcy w liczbie 17 osób zostali zaproszeni do włączenia się w uzgodnienia dotyczące wykonania sezonowych rabat kwiatowych i mostów kwiatowych. Wspólnie wybrano lokalizację rabat kwiatowych w dwóch miejscach: pomiędzy blokiem ul. Wileńskiej 22 a blokiem ul. Celarowskiej 28 oraz na terenie należącym do bloku ul. Gdańskiej 28. Wybrano również wariant wykonania dwóch „Mostów Kwiatowych” w rejonie bulwarów przy ul. Celarowskiej, których głównymi elementami będą po dwie równoległe polipropylenowe liny owinięte pomiędzy drzewami po obu stronach rzeki, w poprzek których co kilka metrów będą zamocowane cienkie sznurki do zaczepiania zasadzonych pnączy (powojnik tangucki w odmianie „Bill Mackenzie”);
- 11 kwietnia 2015 r. odbyło się „Sprzątanie Brzegów Rzeki” pomiędzy mostem na ul. Czerwonego Prądnika a kładką od ul. Olsztyńskiej. Zapał mieszkańców w tym całym rodzin z dziećmi i wolontariuszy PTK przełożył się na pożądany efekt w postaci około kilkunastu worków ze śmieciem, plastikami oraz

szkłem. Sprzątający mieli też okazję usunąć zużyte opony i części karoserii samochodowej. Łączna liczba osób biorących udział w wydarzeniu to około 30 osób, w tym m.in. radny Dzielnicy III Paweł Wójcik, Urszula Sikora ze ŚBP oraz Magdalena Pogorzelska z PAL „Na Olszy”;

W maju i w czerwcu 2015 r. zaplanowano następujące akcje: „Wykonanie Rabatek Kwiatowych”, „Wykonanie Mostów Kwiatowych”, „Wykonanie Pomostów START i META” do „Rodzinnych zawodów w puszczeniu łodek papierowych po rzece”, które odbędzie się pomiędzy dwoma brzegami rzeki Białuchy w rejonie bulwarów przy ul. Celarowskiej, „Piknik Rodzinny” i „Plener Fotograficzny”.

Partnerami mini-projektu społecznego „Most Przyjaźni” są: British Council, PAL „Na Olszy”, MDK al. 29 Listopada 102, Śródmiejska Biblioteka Publiczna, SP nr 95 w Krakowie, Krakowskie Biuro Festiwalowe. Serdecznie zapraszamy mieszkańców do włączenia się w kolejne działania mini-projektu społecznego „Most Przyjaźni”.

Sławomir Dróżdź
Koordynator projektu
tel. 695 48 11 48

e-mail: krakow@ptk-opp.pl z dopiskiem „Most Przyjaźni”

Ziomki z PRL-u

Do tej pory w projekcie „Ziomki z PRL-u” zostało zorganizowanych pięć warsztatów tematycznych:

- Bunt, sytuacja ekonomiczna,
- Wychowanie, edukacja, prawa i obowiązki,
- Życie społeczne, obywatelskie, sąsiedzkie, przyjaźni,
- Życie kulturalne, sport, religia,
- Rozrywka, moda, czas wolny,

które były prowadzone przez zaproszonych gości i mieszkańców osiedla, a celem ich było przybliżenie młodzieży czasu minionej epoki PRL-u.

- 22 listopada 2014 r. – grupa młodzieży licząca ok. 40 osób, wybrała się do Muzeum PRL w Nowej Hucie. Przewodnicy zapoznali młodzieży z rysem historyczny i ekonomiczny okresu PRL. Po wystawie młodzież wybrała się do baru mlecznego, gdzie mogła zobaczyć, jak jadały starsze pokolenia.

- 13 grudnia 2015 r. – w warsztatach wzięło udział w sumie ok. 40 osób, wzięli w nich udział zaproszeni

goście: mieszkańcy osiedla oraz radni Dzielnicy III - Małgorzata Janiec, Wanda Zasada oraz Paweł Wójcik. Po części teoretycznej młodzież sama przygotowała „prawa i obowiązki” obowiązujące podczas projektu.

- 17 stycznia 2015 r. – w ramach warsztatów dotyczących życia społecznego, sąsiedzkiego oraz przyjaźni, po spotkaniu z zaproszonymi gośćmi, młodzież wzięła udział w „czynnie społecznym” i zaopatrzona w rękawiczki i worki na śmieci, w grupie ok. 30 osób, wyruszyła na sprzątanie pobliskiego osiedla.

- 7 lutego 2015 r. – na przedostatnich warsztatach młodzież mogła zapoznać się z życiem kulturalnym, sportowym i religijnym w latach PRL. W warsztatach prócz mieszkańców wzięli udział radni Dzielnicy III – Henryk Redkiewicz oraz Paweł Wójcik, który udostępniając rekwizyty minionej epoki, tj. adapter, winylowe płyty i kartki grające, ukazał młodzieży w jaki sposób słuchano kiedyś muzyki.

- 7 marca 2015 r. – ostatnie warsztaty dotyczące rozrywki, mody oraz czasu wolnego Młodzież w ramach warsztatów zorganizowała pokaz mody oraz wzięła czynny udział w pokazie prezentacji bajek i seriali z lat młodzieżowych swoich rodziców.

Obecnie młodzież jest w trakcie tworzenia fotoksiążki oraz filmu dotyczącego PRL, które zostaną zaprezentowane na przełomie maja/czerwca 2015.

Partnerami mini-projektu społecznego „Ziomki z PRL-u” są: British Council i Krakowskie Biuro Festiwalowe.

Marcin Ornatowski
Koordynator projektu
e-mail: marcinornatowski.1984@gmail.com
lubziomkizprlu@gmail.com

Przypomnijmy: mini-projekty społeczne „Most Przyjaźni” oraz „Ziomki z PRL-u”, którego głównym realizatorem jest Polskie Towarzystwo Kulturalne Oddział w Krakowie, otrzymały dofinansowanie z funduszu British Council w ramach programu „Active Citizens – Aktywna Społeczność” w Krakowie, będącego uzupełnieniem działań związanych z opracowaniem Pilotażowych Programów Rehabilitacji Zabudowy Blokowej dla wybranych przez Radę Miasta Krakowa osiedli: Ugorek, Olsza II i Azory. Program „Active Citizens został objęty patronatem honorowym Ministerstwa Pracy i Polityki Społecznej, a oba mini-projekty społeczne otrzymały patronat Rady Dzielnicy III Prądnik Czerwony i są realizowane w partnerstwie z Urzędem Miasta Krakowa.

Patronat medialny objął „Dziennik Polski” i gazetka „Moja Dzielnica III – Prądnik Czerwony”, a dodatkowo dla projektu „Ziomki z PRL-u” - TVP Kraków.

Młodzieżowy Dom Kultury zaprasza


MŁODZIEŻOWY DOM KULTURY
 AL. 29 LISTOPADA 100 i 102

REKRUTACJA
2015/2016

MDK zaprasza na zajęcia w roku szkolnym 2015/2016. W dniach: 25.05.2015 - 31.05.2015 obecni uczestnicy zajęć zobowiązani są złożyć deklaracje kontynuacji. W czerwcu rusza rekrutacja nowych uczestników. Szczegółowe informacje na stronie internetowej MDK.

www.mdkna102.krakow.pl


MŁODZIEŻOWY DOM KULTURY
 al. 29 Listopada 100 i 102, 31-406 Kraków
 tel. 12 415 83 15, 12 415 72 68, www.mdkna102.krakow.pl

WAKACJE W MDK

29 CZERWCA - 17 LIPCA 2015
W GODZ. 9.30 - 15.30

TAJEMNICE

JASKINI NIETOPERZOWEJ
 OGRODU BOTANICZNEGO
 KRAKOWSKIEGO RYNKU
 WYKOPALISK
 TEŻNI SOLNYCH
 ŁĄK NOWOHUCKICH
 PRĄDNIKA CZERWONEGO
 WYTWARZANIA CUKIERKÓW

WAKACJI W MDK

SPACERY TEMATYCZNE PO KRAKOWIE
 ZAJĘCIA: ARTYSTYCZNE, SPORTOWE, INTEGRACYJNE
 WYCIECZKI AUTOKAROWE POZA KRAKÓW

Projekty Polskiego Towarzystwa Kulturalnego



13 grudnia 2014 r. - warsztaty dotyczące „praw i obowiązków”



18 grudnia 2014 r. - ubieranie choinki przy ul. Celarowskiej



14 stycznia 2015 r. - koncert kolęd w Szkole Podstawowej nr 95



11 kwietnia 2015 r. - sprzątanie brzegów Białuchy

Fot. archiwum Polskiego Towarzystwa Kulturalnego Oddział w Krakowie

KRK

RADA DZIELNICY III MIASTA KRAKOWA I MŁODZIEŻOWY DOM KULTURY ZAPRASZAJĄ NA

Święto Dzielnicy III

SOBOTA - 13.06.2015

FESTYN RODZINNY

PROGRAM

- godz. **14.00** ROZPOCZĘCIE FESTYNU
- godz. **14.10** KONCERTY: GRUPA **SOR/TRIO AKORDEONOWE**
- godz. **15.00** OTWARTE TRENINGI **KS PRĄDNICZANKA** (1 TRENING)
- godz. **16.00** ZESPÓŁ FLAMENCO **AIRE ANDALUZ**
- godz. **17.00** ZESPÓŁ PIEŚNI I TAŃCA UJ **SŁOWIANKI** (REPERTUAR BAŁKAŃSKI)
- godz. **18.00** ZESPÓŁ TAŃCA IRLANDZKIEGO **COMHLAN**
- godz. **19.30** KONCERT ZESPOŁU **BACK TO THE 80's**

Szereg atrakcji dla dzieci i dorosłych: pokazy Policji, Straży Miejskiej i grup rekonstrukcyjnych (GRH The Rock, GRH 42 Lima Coy, ISAF - GRH), prezentacje florystyczne i fryzjerskie, konkursy plastyczne i sprawnościowe, szaleństwo baniek mydlanych z MDK, dmuchane atrakcje dla dzieci, gry logiczne z Polskim Towarzystwem Kulturalnym, akcja "Książka za książkę" Śródmiejskiej Biblioteki Publicznej, mammobus, stoiska gastronomiczne i wiele innych.

ORGANIZATOR: Rada i Zarząd Dzielnicy III Miasta Krakowa, ul. Naczelną 12, 31 - 421 Kraków, www.dzielnica3.krakow.pl
WSPÓLORGANIZATORZY: Młodzieżowy Dom Kultury, al. 29 Listopada 102, 31 - 406 Kraków. Spółdzielnia Mieszkaniowa "Prądnik Czerwony", ul. Dobrego Pasterza 67, 31-420 Kraków. Klub Sportowy "Prądniczanka", ul. św. Andrzeja Boboli 5, 31-408 Kraków.

Zapraszamy od godz. 14.00 na boiska sportowe - ul. Majora / Dobrego Pasterza



ORGANIZATOR



WSPÓLORGANIZATORZY:



PATRONAT:

